

Dohoda o odmene za udelenú licenciu

Objednávateľ: Slovenské národné divadlo
sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava
zastúpenie: doc. Roman Polak, riaditeľ Činohry SND
IČO: 00 164 763
DIČ/IČ DPH: 2020820951
IČX pre DPH: SK 2020820951

(ďalej len „SND“)

a

Autor: Jakub Kováčik

(ďalej len „autor“)

(ďalej autor a SND spolu ako „Zmluvné strany“)

I.

Predmet Dohody

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 31.10.2014 Zmluvu o vytvorení diela a udelení licencie č. 1049/Č/2014 (ďalej len „Zmluva“), v rámci ktorej bola dohodnutá pre autora odmena v zmysle čl. IV bod 4.2 Zmluvy za udelenú licenciu za vytvorené dielo spočívajúce v úprave (spracovaní) pôvodného dramatického diela **J. Palárika – ZMIERENIE ALEBO DOBRODRUŽSTVO PRI OBŽINKOCH** (divadelná hra) podľa Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnej úprave a Dohode v prípade použitia diela a licencie v rámci účasti SND na folklórnom festivale Východná 2016, 62.ročník, ktorý sa uskutoční 30. júna - 4. júla 2016 (ďalej len „Festival“).

Súhlas autora a odmena autora

1. Autor udeľuje súhlas s uvedením diela, respektíve diela podľa Zmluvy a licenciu podľa čl. 3 a 4 Zmluvy ako súčasť divadelnej hry - inscenácie SND na Festivale dňa 30.6.2016.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena za udelenie licencie podľa čl. IV bod 4.2 Zmluvy bude vyplatená na predmetné podujatie prostredníctvom paušálnej odmeny vo výške

200,-€ (slovom : dvesto eur). Zmluvné strany sa dohodli, že odmena autora za použitie diela podľa tejto Dohody je konečná. Autor vyhlasuje, že odmenu podľa tejto Dohody považuje za primeranú, a že s jej výškou plne súhlasí.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že paušálna odmena podľa bodu 2 tohto článku Dohody bude autorovi vyplatená v súlade s čl. IV bod 4.4 Zmluvy.

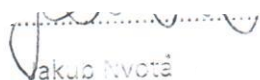
III.

Záverové ustanovenia

1. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnených zástupcov Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a § 47a zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení.
2. Ostatné ustanovenia Zmluvy nedotknuté touto Dohodou zostávajú v platnosti v celom rozsahu. Zmluvné strany sa dohodli, že táto Dohoda sa vzťahuje len na použitie diela v rámci účinkovania SND na Festivale.
3. Právne skutočnosti neupravené touto Dohodou sa riadia príslušnými ustanoveniami autorského zákona a tam, kde to nie je možné, ustanoveniami Občianskeho zákonníka alebo iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
4. Dohoda je vyhotovená v troch rovnopisoch, jeden rovnopis pre autora a dva rovnopisy pre SND.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto Dohoda uzatvorili slobodne a vážne, prejav vôle je určitý a zrozumiteľný, táto Dohoda nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany obsahu tejto Dohody porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

V Bratislave dňa 1.12.2011

V Bratislave dňa 1.12.2011


Jakub Nvota
autor


doc. Roman Polák
riaditeľ Činohry SND